


**Beschlussniederschrift des
GEMEINDERATES**
**Verbale di deliberazione del
CONSIGLIO COMUNALE**

 Nr./n.
6

 SITZUNG VOM – SEDUTA DEL
04.03.2026

 UHR – ORE
19:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questo Consiglio comunale, nella solita sala delle riunioni.

	anwesend presente	Fernzugang Modalità remota	Abwesend/assente	
			entschuldigt giustificato	Unentsch./ ingiustificato
Verena Tröger	X			
Johann Franz Thurner	X			
Ulrike Mayr Telser	X			
Brigitte Schönthaler	X			
Dietmar Spechtenhauser	X			
Manfred Stark	X			
Johann Angerer	X			
Michael Angerer	X			
Ulrich Blaas	X			
Rudolf Gamper	X			
Florian Karnutsch	X			
Karlheinz Köfler	X			
Andrea Perger			X	
Marian Martin Perfler			X	
Franz Platter	X			
Geom. Arnold Rieger	X			
Michael Telser	X			
Deborah Tscholl	X			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Gemeinderat behandelt folgenden

Il Consiglio comunale passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
IV. Abänderung der Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten	Iva modifica del Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione od esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati

Es wird wie folgt vorausgeschickt:

- dass der Art. 01, Absätze 816 bis 836, des Gesetzes vom 27.12.2019, Nr. 160, i.g.F., ab dem Jahr 2021 die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen („canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria“) einführt, der die Steuer für die Besetzung von öffentlichem Grund (TOSAP), die Gebühr für die Besetzung öffentlichen Grundes (COSAP), die Werbesteuer und die Gebühr für den Plakatierungsdienst (ICPDPA), die Gebühr für die Errichtung von Werbemitteln (CIMP) und die nicht anerkennende Konzessionsgebühr ersetzt;
- dass die Absätze 837 bis 847 des vorgenannten Artikels hingegen ab dem Jahr 2021 die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten („canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati“) einführen, welche die Steuer für die Besetzung von öffentlichem Grund (TOSAP), die Gebühr für die Besetzung von öffentlichem Grund (COSAP) und - im Falle von zeitweiligen Besetzungen - auch die Müllgebühr ersetzen;
- dass daher mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 78 vom 30.12.2020, rechtskräftig, die Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, bestehend aus insgesamt Nr. 52 Artikeln und den Anhängen A) - F), genehmigt wurde;
- dass mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 17 vom 30.04.2021, rechtskräftig, die I. Abänderung an der vorzitierten Gemeindeverordnung genehmigt wurde;
- dass mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 63 vom 29.12.2021, rechtskräftig, die II. Abänderung an der vorzitierten Gemeindeverordnung genehmigt wurde;
- dass mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 12 vom 05.02.2025, rechtskräftig, die III. Abänderung an der vorzitierten Gemeindeverordnung genehmigt wurde;

Kenntnis genommen von der Mitteilung des Südtiroler Gemeindenverbandes Genossenschaft Nr. 139/2025 vom 23.12.2025, Prot. Nr. 10346 (Staatliches Haushaltsgesetz 2025) mit welchem die Vornahme von textlichen Anpassungen an der beste-

Viene premesso quanto segue:

- che l'art. 01, commi da 816 a 836, della vigente Legge 27.12.2019, nr. 160, istituisce a partire dall'anno 2021 il canone patrimoniale di concessione, autorizzazione od esposizione pubblicitaria, che sostituisce la tassa per l'occupazione di suolo pubblico (TOSAP), il canone per l'occupazione di suolo pubblico (COSAP), l'imposta comunale sulla pubblicità e il diritto sulle pubbliche affissioni (ICPDPA), il canone per l'installazione dei mezzi pubblicitari (CIMP) ed il canone concessorio non ricognitorio;
- che i commi da 837 a 847 del summenzionato articolo istituiscono invece a partire dall'anno 2021 il canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati, che sostituiscono la tassa per l'occupazione di suolo pubblico (TOSAP), il canone per l'occupazione di suolo pubblico (COSAP) ed - in caso di occupazione temporanea - la tariffa sui rifiuti;
- che quindi con deliberazione del Consiglio comunale nr. 78 del 30.12.2020, esecutiva, è stato approvato il Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati, composto da complessive nr. 52 articoli e gli allegati da A) a F);
- che con deliberazione del Consiglio comunale nr. 17 del 30.04.2021, esecutiva, è stata approvata la I^a modifica al summenzionato Regolamento comunale;
- che con deliberazione del Consiglio comunale nr. 63 del 29.12.2021, esecutiva, è stata approvata la II^a modifica al summenzionato Regolamento comunale;
- che con deliberazione del Consiglio comunale nr. 12 del 05.02.2025, esecutiva, è stata approvata la III^a modifica al summenzionato Regolamento comunale;

preso conoscenza della comunicazione del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano Società Cooperativa nr. 139/2025 del 23.12.2025, prot. nr. 10346 (legge di bilancio statale 2025), con la quale si propone di provvedere un adattamento testuale

henden Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten vorgeschlagen wird;

festgehalten, dass es sich dabei lediglich um eine textliche Anpassung des Absatzes 08 des Art. 23 und des Buchstaben O) des Art. 26 der geltenden Verordnung handelt;

nach ausführlicher Überprüfung des überarbeiteten Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, bestehend aus insgesamt Nr. 51 Artikeln;

nach Anhören der verschiedenen Ausführungen;

gesehen, dass dieser den Erfordernissen dieser Verwaltung entspricht und die geltenden, gesetzlichen Bestimmungen berücksichtigt;

daher für zweckmäßig erachtet, die Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten in der vorliegenden, überarbeiteten Fassung zu genehmigen;

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:

iCIi90gB6lPvvGyPxv7jFE8IVv7/zMG5UFe5gYmsvOY=

buchhalterisches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:

nicht erforderlich

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der Gemeindegatsung und des geltenden Kodexes des örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, fasst der GEMEINDERAT einstimmig bei 16 anwesenden Gemeinderäten, ausgedrückt in gesetzlicher Form mittels Handerheben, den

all'esistente Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati;

constatato, che si tratta di un mero adattamento testuale del comma 08 dell'art. 23 e della lettera O) dell'art. 26 del vigente regolamento;

dopo approfondito esame del rielaborato Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati, composta da complessive nr. 51 articoli;

sentite la varie relazioni;

visto, che questa corrisponde alle esigenze di questa Amministrazione e prende in considerazione le vigenti disposizioni di legge in materia;

quindi ritenuto opportuno di approvare il Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione od esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati nella presentata bozza rielaborata;

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- visto il vigente Statuto del Comune di Laas;

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico - impronta digitale:

iCIi90gB6lPvvGyPxv7jFE8IVv7/zMG5UFe5gYmsvOY=

parere contabile - impronta digitale:

non necessario

Premesso tutto ciò e visto lo statuto comunale ed il vigente codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, il CONSIGLIO COMUNALE ad unanimità di voti su 16 consiglieri presenti, espressi in forma di legge per alzata di mano,

BESCHLUSS

DELIBERA

1. Mit der in den Prämissen angeführten Begründung wird hiermit die IV. Abänderung an der geltenden Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten genehmigt.
 2. Die abgeänderte Gemeindeverordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, bestehend aus insgesamt Nr. 51 Artikeln, bildet wesentlichen und ergänzenden Bestandteil zu dieser Maßnahme.
 3. Es wird festgehalten, dass aus gegenständlicher Maßnahme keine Ausgabe zu Lasten des Haushaltvoranschlages für das laufende Finanzjahr erwächst.
1. Con la motivazione esposta in premessa, con la presente viene approvata la IV^a modifica al vigente Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati.
 2. Il modificato Regolamento comunale relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati, composto da complessive nr. 51 articoli, forma parte essenziale ed integrante del presente provvedimento.
 3. Si afferma, che dal presente provvedimento non ne conseguono alcune spese a carico del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario corrente.

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindeausschuss erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, è di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02/07/2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

09.03.2026

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10
(zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht
und wird somit am

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (die-
ci) giorni consecutivi e diventerá quindi esecutiva
il

20.03.2026

im Sinne des Art. 183, Absatz 03, des R.G. vom
03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., vollziehbar.

ai sensi dell'art. 183, comma 03, della L.R. del
03.05.2018, n. 02, in vigore.
